

東
華
續
錄

東華續錄

乾隆一百十

臣王先謙敬編

臣周澂蕃恭校

秋七月乙酉朔軍機大臣戶部議奏各省委員採辦滇銅自起程及運銅回省均有定限惟到滇交價以後至在滇開行以前例無明文請嗣後各省辦銅委員先後到滇者儘先到之員給發同時到者儘遠省之員給發委員一到滇省即將應辦銅斤指定廠所何廠撥銅若干斤應定限若干日統計何年月日可兌交委員領運開單咨部存案俟奏報開行時將廠員給領有無逾限於摺內聲敘戶部逐運查數如廠員逾限不給照運員在途逾限例議處兌給銅斤如有低潮准該委員稟換若因換銅誤限亦應將廠員照例議處若委員並未稟換至本省驗明不足成色即將委員查

參從之○丁亥諭軍機大臣等據巴忠奏巴勒布王子巴都爾色赫普年甫十五從前承襲伊父部長時年止八歲並非新近承襲等語朕詳閱摺內所敘情節瑣屑繁冗皆係無關緊要且並未提及沙瑪爾巴呼圖克圖之事尤爲錯謬沙瑪爾巴呼圖克圖由巴勒布前來辦理兩邊事務巴忠理宜候其來見諭朕嘉予之意乃竟棄置而同實屬非是且巴忠係理藩院侍郎熟悉唐古特言語以其稔知彼處情形故特遣令前往尤非鄂輝成德可比有何迫不及待遽爾先回耶前已有旨令其仍回扎什倫布接見沙瑪爾巴呼圖克圖想巴忠於發摺時尙未接到著再傳諭該侍郎於接奉前旨後卽行起回務與沙瑪爾巴呼圖克圖相見遵旨宣示一切再行來京或沙瑪爾巴呼圖克圖已見其兄仲巴呼圖克圖仍同至巴勒布則巴忠竟在扎什倫布暫爲留駐遣人召之使來儻

召之而不肯復來則其咎在沙瑪爾巴呼圖克圖儻仍不俟其來相見則其咎卽在巴忠更無可追況沙瑪爾巴呼圖克圖旣係解事之人自無不欣然就見也○壬辰諭軍機大臣等據鄂輝等奏巴勒布王子復遣大頭人赴營稟稱情願具奏納貢永歸王化等語巴勒布王子巴都爾色赫普於上年卽欲呈獻貢物因駐藏大臣等隱匿不奏未及舉行今復遣頭目抒誠進貢恭順可嘉見交軍機大臣存記俟其來使呈齋表貢至京時再行酌量施恩予以封爵並賞給該頭目等職銜用示鼓勵著傳諭鄂輝等俟巴勒布頭目恭齋表文貢品到藏卽派委妥員護送進京一面先行具奏又諭據鄂輝等奏巴勒布復遣大頭人前來呈請進表納貢一摺內稱巴勒布王子名喚喇納巴都爾伊叔大頭目名喚巴都薩野前據奏到摺內又稱伊王子名巴都爾色赫普伊頭目名蘇爾巴

爾達布哇前後所奏名字各不相同巴勒布既抒誠納貢願附外
藩之末將來貢使到京自應按名賞以品級卽賜伊王子敕書內
亦應填寫姓名似此稱名互異何以辦理此皆因鄂輝等未諳唐
古特語巴忠又不在彼會同妥辦遽爾遄歸之故著傳諭巴忠於
會見沙瑪爾巴呼圖克圖時務將巴勒布王子究係何名伊叔及
總理事務大頭目又何姓氏一一詳悉詢明具奏又據鄂輝等奏
沙瑪爾巴呼圖克圖向穆克登阿張芝元告稱巴勒布王子頭目
尙能聽我言語但見在雖能約束若再有接續之人令在濟隴附
近廟宇居住方有裨益等語沙瑪爾巴呼圖克圖能憑誠相告甚
屬可嘉見在巴勒布人等雖聽伊指示管教若無接續之人於事
究屬無益但摺內未將濟隴附近地方何廟可以居住及廟內有
無大喇嘛住持之處詳晰聲敘此等事件亦當巴忠在彼辦理而

巴忠槩置不問鄂輝等又不能通曉所言以致糊塗若此朕思濟
龍既與扎什倫布相近自應仍在後藏揀擇一曉事喇嘛令其赴
彼居住方於衛藏有裨並著巴忠回至扎什倫布卽會同沙瑪爾
巴呼圖克圖及仲巴呼圖克圖戴綱堪布等悉心商酌選擇妥實
喇嘛一名具奏或問伊等平日有無深知可信之人公同保舉並
應在濟龍何廟居住之處速行酌議奏聞○丙申諭前據巡撫御
史和琳參奏李天培私交湖廣通事幫船滙帶木植一案畢沅惠
齡於審辦時屢懷觀望經朕節降嚴旨申飭始據奏稱訊之李天
培上年福康安會帶信與我以漢口一帶向爲木植會集之區屬
爲代買並令紮解運送進京我因福康安是舊上司心欲見好目
己又可影射多帶若紮解送京需用腳價甚大莫如交糧船帶運
可以減省腳費是我貪圖小利混交滙帶等語並將福康安原書

呈出昨又據福康安奏稱上年曾寄信與李天培託其購買木植數百根實無令其派交糧船灑帶之事接奉諭旨戰悚恐懼無地自容懇將公爵紅寶石帽頂雙眼花翎四團龍褂黃帶紫韁全行撤回並將協辦大學士吏部尚書兩廣總督槩行革去從重治罪仍請罰繳總督養廉等語李天培係臬司大員有奏事之責如伊能矯矯自持於福康安屬令購辦時原可不允代辦或竟據實參奏朕必嘉其持正不次超擢乃伊既意圖見好允爲購辦又因有福康安託辦木植可以藉其聲勢將自用一千餘根之木一併勒交糧船帶運圖占便宜從中獲利並將原書存留豫防敗露後以爲避卸之地反覆險詐實爲小人之尤是此案固由李天培假託聲勢牟利營私而其始總緣福康安向其託辦所致畢沅等於初交審辦時並不據實陳奏始則稱俟訊有確供再行奏聞巧爲營

試繼僅於供單內帶敘希圖混過而阿桂在荊州已有所聞亦未
卽時奏聞迨接奉查辦諭旨始在安陽途次密行奏出以福康安
曾著微勞求朕不加深究爲愛惜人才起見見經朕節降嚴旨詢
問據阿桂畢沅俱奏於荊門州審案會晤時卽會談及此事是此
事阿桂與畢沅早有見聞彼時卽應參奏方無愧公正大臣之體
乃竟未據入告伊二人自以此項木植係福康安交辦意欲消弭
其事畢沅始終觀望隱躍其詞其瞻顧周旋已屬顯而易見卽阿
桂之遲遲始奏亦未必不因朕嚴旨交查慮及事難終掩方補行
奏出在阿桂等欲商同消弭之意不過以福康安爲孝賢皇后
之姪傳恆之子屢經任使平定臺灣賊匪曾著微勞誤疑朕欲曲
爲保全一經奏出或至礙難辦理豈知朕從來綜理庶務一秉大
公於諸臣功罪權衡至當從不稍存畸重畸輕之見卽如傳恆在

日爲朕深加倚畀久承渥眷偶有過失並不稍爲寬假福康安平
定臺灣生擒二醜蕞事完善朕非不嘉獎其功但伊旣獲咎朕亦
豈能置之不問若因其曾著微勞遂不加究治僅將李天培發往
伊犁完事天下之人不將疑朕於福康安有所偏徇耶況福康安
旣可如此充其所爲則阿桂嵒璜和珅王杰俱爲大學士通同一
氣又復何事不可爲耶且卽欲保全功臣亦應俟審訊明確據實
奏聞候朕裁奪斷無臣下等可以意欲消弭通同顛預了事之理
阿桂年逾七旬日依禁近爲大學士領袖班聯資望最深不應有
此卽畢沅久任封疆於漢大臣中尙爲能事之人亦不當似此進
退無據朕臨御五十餘年信賞必罰綱紀嚴明於滿漢大臣從無
偏向臣下功罪豈能逃朕洞鑒卽如國泰王亶望陳輝祖郝碩等
飢法營私無不以次敗露按律嚴辦福康安雖斷不至如王亶望

等之賊私狼藉然既有此交辦木植之事卽或隱飾一時日久終歸破露維時不特福康安獲戾更重卽阿桂與畢沅亦不得不治以瞻徇之罪今幸而朕素懷寅畏綱紀肅清雖受恩深重如福康安者一有過失立即查出辦理不至釀成大案而朕之大公至正亦可以共對天下臣民而無愧是此事及早發覺得以秉公辦理悉賴 昊蒼眷佑朕於此益加感激敬懷至此案止論福康安之交辦與否若福康安本無其事李天培雖屬狡詐性成亦何由假其聲勢總由福康安不知避嫌會託購辦是以李天培得借見好獻勤之舉以遂其牟利肥橐之私卽當治福康安以應得之罪若見無安南抒誠求覲一事雖福康安平定臺灣功績懋著覲其情節尙不至於革去公爵其所賞紅寶石帽頂四團龍褂黃帶紫鞢俱應革除斷不能施恩與留第念見在阮光顯前赴熱河瞻覲阮

惠又懇於明年親自來京祝嘏儻將福康安所有章服遵行更換
匪特觀瞻不肅且類於愛憎無定所關甚鉅所有福康安自請撤
回公爵章服等項及斥革治罪之處著加恩免其撤回斥革但福
康安受恩深重乃不能加意謹慎致蹈愆尤亦不可無以示儆福
康安著罰總督養廉三年仍加罰公俸十年並帶革職留任用昭
懲創阿桂學沅惠齡未卽據實奏出固有不是但此事究係福康
安之過阿桂學沅等俱不過相因而及朕亦不加深究一槩弗問
矣將此通諭知之○庚子諭戶部尙書都統緯克托老成謹慎宣
力有年今春因患病懇請解任特諭令在家安心調理不必開缺
並派御醫前往診視以冀就痊茲聞溘逝殊堪憫惜其任內降革
罰俸處分槩予開復所有應得卹典著該部察例具奏尋予祭葬
諡恪勤○丙午以巴延三爲戶部尙書泰承恩爲陝西巡撫額勒

春爲陝西布政使託倫爲江西按察使

由直隸熱河道遷

○戊申諭上年

冬閒孫士毅收復黎城後卽有旨令其班師因黎維祁庸懦無能

孫士毅遂帶兵在彼防守未回適本年正月初閒阮光平前來黎

城與黎維祁理論大兵尙在未撤之時見廣南人眾突至黎城不

得不迎截打仗阮光平手下人等見官兵奮勇殲戮情急抵護又

值黑夜衣服不能辨別以致誤傷提鎮朕特命福康安調任兩廣

原欲厚集大兵以爲聲罪致討之舉福康安未到之先阮光平自

知罪重懼干天討將迷失官兵善爲收養陸續送出並差人攸關

三次乞降經孫士毅駁回不准福康安抵鎮南關後阮光平又差

人前來懇乞福康安仍不允准阮光平本卽欲親自赴關陳懇因

國內未能甯謐不能遽離遣其親姪阮光顯代爲攸關再四籲懇

福康安始據情具奏朕念其從前誤傷官兵實非出於有心且屢

次悔罪抒誠情詞迫切因令福康安免其進討並派員將阮光顯等護送前來行在瞻覲嗣據福康安奏阮光平因感激朕恩懇請於明年親自詣闕叩祝萬壽並以鎮撫國人必藉天朝封號進表納貢具見小心恭謹其措詞亦爲誠實得體是以卽降恩綸封阮光平爲安南國王其貢物亦著賞收從此敕諭該國及守土各官與安南行文俱改稱爲安南國王不復以國長相稱本日阮光顯等來至行在適值開宴行賀之期瞻覲行禮後卽令其隨同蒙古王公文武大臣後入座觀劇並先賞給阮光平玉觀音如意暨金絲段朝珠等物賞阮光顯藍羅漢玉如意金絲段銀盒等物其副使行人從人亦分別賞以如意段盒銀兩俟八月初十日大筵宴時仍行厚加賞賚明年阮光平親自前來祝嘏其入座位次當令在宗室舊外藩親王之下一切郡王之上其賞賚更當格外優渥

也 御製再書安南始末事記曰今春書安南始末事記者不在
悉自昔安南事之成敗而在識予豈安南事之喜懼大端已見前
弗贅茲因孫士毅陛見熱河而此事亦去歲駐茲所經理也故誌
其詳而書之蓋黎維祁之庸昏孫士毅之失算以致阮惠復據安
南向固言之詳矣然使孫士毅卽早遵旨班師而阮惠亦必復來
是不過無傷我官軍之事耳但經典滅繼絕之藩國視其仍滅絕
而弗救可乎則是師猶無了期也茲黎氏實因天厭其德而自喪
其國而阮惠以獲罪天朝震悚悔過求降並請詣闕乞封斯則不
勞師而甯眾與封黎氏無異若夫一提二鎮捐軀行陣國家酬庸
自有恆典朕且責其於安南立廟崇祀亦足以表國家有勇烈之
臣而自古死綏者或鮮其匹矣壯士臨陣非死卽傷領兵之臣所
弗諱也若孫士毅則總督而爲帥臣也設亦如三武臣所爲則所

繫國家威重者其事體大將不可止所嘉者許世亨左右其聞必
令督臣全師而歸孫士毅原不欲生還旣而納許世亨之正論甯
全師振旅歸闕請罪是皆以國爲重予嘉憫不已不啻不以爲非
而且以爲是也夫予臨御五十四載經大事屢矣每以危而復安
視若失而仍得卽予自問亦不知何以臻此所謂非人力也 天
也 天之眷予者獨厚不忍言報惟恐弗勝卽此納降安南一事
恐後人未識輕重久長之至計故復敘而書之○庚戌諭軍機大
臣等徐嗣曾奏閩民多係聚族而居漳泉尤甚大者數千丁小者
亦百十名有宗祠設立族正其中桀黠之徒恃其丁口之眾祠產
之豐凡結會械鬪搶匪拒捕抗官之案半由此起而猾胥蠹
役往往與爲勾結互相包庇以致族中匪徒犯案地方官攝捕審
時卽如彭厓所居之彭厓鄉聚匪行劫均係族人直至總督親訪

道府親拏始能就獲卽其明證因博加詢訪漳泉大族中宗祠族正亦多有讀書明理安分畏法者其族中匪徒犯案地方官竟有不事籤票出差但開指姓名傳知族正予以限期彼卽自行縛送到官不敢藏匿見酌定章程徧行曉諭凡族中舉充族正如爲匪不法作奸犯科族正不行阻止舉首者分別治罪如果教約有方一歲之中族內全無命盜械鬪等案給扁獎勵三年無犯及能將滋事匪徒查縛送官者奏給頂帶等語設立保甲里長固屬綏靖閭閻之一法但聞閩省民人俱係聚族而居該處械鬪之風往往此族與彼族挾嫌爭鬪閩姓之人各處聚眾逞兇糾殺及傷斃人命卽於本族中公議一二人許以養贍家室令其頂兇抵命地方官復因族眾難辦又見有兇手承認遂爾將就完事屢致釀成大量案今若匪徒犯案俱責成族正縛送此等所舉族正大半多係紳

矜土豪未必盡屬奉公守法之人況既族居一處則滋事者必有伊子弟親黨在內族正轉得爲之包庇甚而挾嫌妄舉或將衰病者舉出充數滋弊實多況地方官拘拏人犯反假手於族正又給以頂帶豈不開把持官府之漸行之日久將來遇有緝兇拏匪之事必須向族正索取竟與世襲土司何異其法於閩省斷非所宜且此等族正俱係平民該省自督撫以下文武員弁正復不少遇有民間作奸犯科之事自應責成該管地方官認真查辦卽或於緝拏兇匪等事令該處族正舉發亦止可由該處地方官臨時酌辦斷無明降諭旨責令專辦並恩給頂帶之理若槩令族正等自行舉首繕送到官則設地方官何用是明假以事權必致倚仗聲勢武斷鄉曲甚而挾嫌誣首及頂兇抵命皆所不免充其流弊必至聚眾滋事更復何事不可爲卽如甘省回民其教首阿渾卽與

閩省族正相仿從前蘇四十三田五等卽係阿渾聚眾滋事各省
回民甚多若俱委之阿渾稽查管束又安用地方官爲耶細思該
撫所奏斷不可行阿桂從未至閩省然伊更事日久能識大體孫
士毅雖未在閩省服官但伊任廣東督撫日久閩粵境壤毗連其
風俗大約相仿孫士毅於地方情形向能留心體察著傳諭阿桂
孫士毅卽將徐嗣曾所奏舉充族正是否可行並另有何辦法可
以經久無弊之處各抒所見各行據實具奏至福康安平定臺灣
又曾任閩浙總督於該處習俗民情自知之尤悉亦著就所見據
實奏聞統俟阿桂福康安孫士毅覆奏到日再交軍機大臣覆議
具奏○辛亥諭軍機大臣等昨因徐嗣曾奏閩民多係聚族而居
請責成族正如有爲匪不法等事族正不行阻止舉首者分別治
罪如果教約有方並縛送匪犯者給以頂帶等語所奏斷不可行

已有旨令阿桂福康安孫士毅各抒所見據實具奏矣地方遇有
緝拏兇匪等事不實成文武員弁認真查辦而令該處族正舉發
又特給以頂帶則設地方官何用況此等所舉族正皆係紳衿士
豪若明假以事權必至倚仗聲勢武斷鄉曲甚而挾嫌誣首及頂
兇抵命何事不可爲卽如本日陳用敷奏審明南陵縣活埋人命
一案內劉魁一一犯卽係族長輒起意將總麻服弟劉種活埋斃
命並致劉種之母因子碰死可見各處族正鮮有奉公守法之人
劉魁一不過經管族務已有此慘殺之案設再明降諭旨責令專
辦給以頂帶其弊益無所底止所有昨降詢問阿桂等諭旨著鈔
寄徐嗣曾閱看至各省刑名錢穀雖係巡撫專政而尋常升遷調
補等事向仍會總督銜具奏徐嗣曾此奏係爲調劑地方起見非
比尋常照例事件自應與伍拉納彼此商酌會同奏聞卽因伍拉

納見赴温州督緝洋盜但伍拉納未赴温州之前徐嗣曾曾否將此事與之談及其意見如何摺內何未經敘及且此等酌定章程並非迫不及待之事亦何必遽行單銜具奏耶伍拉納本係閩省藩司曾爲徐嗣曾屬員今擢任總督位居其上徐嗣曾或有意存芥蒂並存輕視之處遂爾獨抒己見不與商酌該撫果如此居心則大不是矣督撫大員皆係朕特加簡任伍拉納前任藩司固爲徐嗣曾所屬而此時則見任總督國家官常自有一定體制凡辦理公務均當和衷商酌且徐嗣曾果能如孫士毅李世傑之辦事諳練識見開展則福康安調任後朕早已將伊升用閩浙總督矣皆因徐嗣曾才具不及孫士毅李世傑是以另將伍拉納簡擢此事若福康安在彼想徐嗣曾斷不敢單銜具奏是該撫不免有輕視伍拉納之意徐嗣曾著傳旨申飭朕此旨非令徐嗣曾與伍拉

納意見參差正欲使該督撫遇事熟商益矢寅恭以期於公事有益該撫不可不仰體朕意也至該撫摺內又稱附從行劫並未殺人拒捕之盜犯聞拏自首卽行劫次數較多亦准照擬斬監候三年再行發遣之例免其一死見在盜案內林春花一名因父被拘拏自行投到意欲藉以招徠餘盜將該犯牢固監禁未卽辦理等語亦屬非是閩省民俗剽悍盜劫頻聞正應嚴加懲治以儆奸頑從前降旨將情有可原擬斬減等之夥盜定爲監候三年再行發遣已屬法外施仁若將行劫多次聞拏自首之盜亦照此例槩行免死則盜匪何以示儆況此等兇徒膽敢搶劫多案譬不畏死亦斷不肯因查拏緊急遽行投首若如該撫所奏因其自首卽予免死設黠盜等皆知可以自首倖免將來竟可公然行劫藉有自首之例又得免死轉足以長盜風何以安閭閻而靖海疆徐嗣曾所

奏賁成族正縛獻匪徒及盜匪自首減等二條俱屬錯謬斷不可行見已令阿桂福康安孫士毅各抒所見詳覈具奏俟奏到時再交軍機大臣覆議奏聞候朕降旨遵行徐嗣曾所見俱錯不得以此時業經陳奏率行辦理致干咎戾也將此傳諭徐嗣曾並令阿桂福康安孫士毅伍拉納等知之

八月戊午諭軍機大臣等安南貢使阮光顯等於送駕後令其回京所有頒給敕印仍交禮部齋捧回京俟該貢使到京後著留京辦事王大臣擇日頒發令該貢使在太和門內丹墀下行禮祇領阿桂捧印嵇璜捧敕並派員贊禮俾得瞻仰闕廷並覩禮儀整肅該貢使祇領後止須住二三日卽令委員伴送回國不必又候回鑾○己未西藏辦事大臣巴忠奏巴勒布王子名喇納巴都爾其總辦事務係王子之叔名巴都薩野感恩入貢不日抵扎什倫布

懇將來使賜以頂帶至帶領進京已由提臣成德奏明但該番等
語言成德未能通曉或交臣帶領進京諭軍機大臣等據巴忠奏
巴勒布齋表進貢頭目不日將抵扎什倫布或聽成德帶領進京
抑或交巴忠照料行走請旨遵行等語前降旨令巴忠同至扎什
倫布原欲其面見沙瑪爾巴呼圖克圖將節次所降恩旨並賞資
物件詳晰宣示今巴忠馳赴扎什倫布或已會晤沙瑪爾巴呼圖
克圖將該處諸事逐一辦妥而巴勒布貢使適至則竟交巴忠帶
領進京儻沙瑪爾巴呼圖克圖業已轉回必須遣人傳喚巴忠尙
須在彼守候則該貢使等卽交成德帶來務於歲底到京俾得與
朝鮮琉球等國貢使一同瞻覲毋致稍有遲誤至巴勒布部長此
時尙未給予封爵若遽將所遣頭目賞給頂帶轉覺未協見交軍
機處存記俟該頭目等到京後再爲酌量施恩又此次隨從各番

目內是否帶有該處樂工如有此項人等同來固屬甚善否則亦不必令其攜帶並無庸向伊等詢及也○己巳 上自避暑山莊巡幸木蘭行圍○諭前將御題雜詩待餉圖韓幹試馬圖及太常仙蝶詩等鑒刻分賞內外大臣近據各督撫陸續奏謝閱其奏摺並用駢體未免意涉鋪張不知試馬圖之題朕原因唐太宗以英武定天下不數傳而至天寶航於逸樂罔念祖宗創業艱難文恬武嬉釀成漁陽之變倉卒播遷國勢遂以不振朕撫圖增惕形諸篇什以爲考鏡得失之林又如雜詩待餉圖之鑒切民依凡有撫綏之責者各應顧名思義至於仙蝶詩亦因太常署中實有其物朕曾目覩於幾餘吟詠藉紀事實適該衙門大臣鐫搨呈進卷幅太多遂以分賞於民生吏治均無關係各督撫祇領後於奏事之便附陳謝悃數語可畢何必紛紛效用駢體鋪張過尙詞華使傳

之日久將無識之徒誤疑朕爲耽嗜縑素並好神仙幻妄之說此所關甚大蓋玩物喪志帝王所戒是以宣和鑒賞無救於國是廢弛而天書符瑞等事尤爲誕妄不經朕素所鄙笑豈肯以玩好祿祥啓導臣工流傳後世耶茲因批覽各督撫奏謝之摺特爲明白宣示嗣後凡屬內外大臣務宜益矢慤誠勉襄政治以副朕黜華崇實至意將此旨入於各督撫交代永識朕志○己卯諭軍機大臣等阮光平明年親自詣關祝嘏前據福康安奏該國王於春閒進關福康安在鎮南關等候帶同進京但思廣西距京不遠若於春閒啓程計到京不過六月以內彼時朕尙駐蹕熱河阮光平又須前赴山莊瞻覲明年慶典事宜俱在京師舉行而阮光平爲安南國王其境內甫經鳩集亦未便久離該國著傳諭福康安照會阮光平以大皇帝萬壽在八月十三日伊若進關太早到京未免

多住時日恐其國內事務繁多無人照料不妨略緩起程止須計算日期總於七月二十以後到京俾隨同王公大臣及外藩人等同仲慶祝瞻仰王會之禱皇宮闕之壯麗庶阮光平得觀生平所未見更足以堅其向化之誠也

九月庚寅 上駐蹕避暑山莊○壬辰予故多羅果郡王永臻祭葬謚曰簡○癸巳諭軍機大臣等前經降旨駐藏大臣等有辦事乖謬任意妄行者每年達賴喇嘛班禪額爾德尼遣使呈遞丹書克不妨將在藏辦事大臣指名參奏此特因慶麟等不能善理事務竟被噶布倫索諾木旺扎勒欺蒙以致諸事錯誤始降此旨今舒濂普福均係受朕重恩伊等尙屬曉事諒不至如慶麟等種種錯謬儻因有此旨將一切事宜竟令達賴喇嘛眾噶布倫等得操權勢動多掣肘亦非慎重辦公之道著傳諭舒濂普福嗣後辦理

庶務必須酌量情理如達賴喇嘛所言合理則行不合則止斷不可懼其控告以致諸事畏縮要之舒濂普福等若果持身清正凡事循理而行伊等自能畏服也○丁酉 上自避暑山莊回鑾○己亥劉躍雲丁憂以劉墉爲禮部侍郎○辛丑諭軍機大臣等據舒濂等奏薩嘉呼圖克圖遣人赴藏請安貢獻佛像諸物尙屬恭順應賞賚以示鼓勵著傳諭舒濂曉諭薩嘉呼圖克圖爾請安入貢業代奏聞仰蒙聖鑒有旨前來爾從前未稟明駐藏大臣私差人與巴勒布講和本屬不合今蒙大皇帝加恩不究已往爾係紅教與黃教不同當各奉教律毋相參越茲以爾悚懼恭順大皇帝錫爾手帕鈴杵爾其祇領當益感聖恩欽遵毋怠○壬寅諭特成額前在湖廣總督任內尙無貪婪入己情弊著加恩釋放賞給頭等侍衛職銜自備資斧前往烏魯木齊更換永泰○癸卯 上還

京師○丙午諭軍機大臣等福康安奏黎維祇之弟黎維祇潛匿安南保樂地方與黃文燭糾聚土兵攻打牧馬地方被阮光平手下殺敗等語黎維祇於伊兄進關後窮竄無歸而黎氏國祚頓移安南境土全爲阮光平所得黎維祇係黎姓支子儻力有可圖與阮光平彼此爭鬪尙爲情理所有但阮光平旣已身受封爵其聲勢自必加增黎維祇卽再思糾約舊時臣庶希圖恢復揆之時勢自必不能而阮光平意欲翦除後患四處尋覓黎維祇亦事所必至如黎維祇因阮光平逼迫叩求內地收留自當與黎維祇一同安置從前黃公績以夷目內投尙准收納豈有黎氏宗支反拒而不納之理若將來黎維祇不投入內地則已儻黎維祇投入內地阮光平或有具稟懇請賞還之事福康安當諭以黎維祇孱弱無能播遷失國但黎氏備列藩封百有餘年雖與國王構釁稱兵並

無得罪天朝之處今黎維祗窮蹙來投念其祖宗臣事已久自當與伊兄一同收留內地安插大皇帝撫馭中外人民大公至正一視同仁見以國王悔罪投誠錫之封爵豈肯將天心已棄之黎氏復予扶持然因國王撫有安南土宇遂欲將黎氏子孫盡行誅滅天朝亦不忍出此從前已經奏聞此係遵旨而行如此詳悉曉諭方爲妥善○丁未諭軍機大臣等閱鶚元奏委署司道印務一摺內稱按察使王士棻來京陛見等語就京師而論則云來京若以該處言之止宜稱進京不應來去倒置若此已用硃筆改正閱鶚元係科甲出身且平日辦事尙屬老練何於陳奏摺內文義竟未留心耶將此傳諭知之○戊申西藏辦事大臣巴忠奏臣遵旨復往後藏先貽書沙瑪爾巴呼圖克圖召之使來嗣抵扎什倫布見其兄仲巴呼圖克圖詢知其因病已歸臣復前進至脅噶爾途遇

沙瑪爾巴呼圖克圖來使並齋到書函所言皆同若必令其出見
恐巴勒布人等生疑因將賜物及節次諭旨寄往臣亦卽起程回
前藏又奏臣巴忠至前藏查明濟隴係達賴喇嘛所屬扎什倫布
各廟宇係沙瑪爾巴呼圖克圖所建見在係伊弟子掌管並無大
喇嘛居住今若另設主持自應於扎什倫布所屬大喇嘛內揀選
但從前沙瑪爾巴呼圖克圖所稱需接手辦事之人意欲顯其誠
心報效其實非目前急務且伊年力方壯此時亦無須派人幫辦
均報聞○己酉諭吏部進呈原任湖南學政錢澧失察生員匿喪
冒考議處一本各省學政訓飭士子是其專責今生員楊德鍾於
母喪未滿蒙混冒考似此忘親躁進之徒不特違犯例禁實於倫
紀有關錢澧身爲學政竟若罔聞知所謂訓士者安在豈國家設
立學政惟令坐享厚廉而於風化士習俱可置之不問耶錢澧前

在御史任內自詡剛方節經參劾畢沅國泰朕念其尙有風力一
兩年間卽擢至通政司副使簡放湖南學政並特令連任乃伊在
湖南將及六年從未見其績有糾劾之舉豈該省大小官員盡皆
廉法竟無一二應挂彈章者况近年湖廣活埋匣費江隄等案節
次破露錢漴近在楚省甯獨無所聞知而默不一言可見伊從前
參奏畢沅國泰不過以自峻丰裁爲售知邀升之地及擢至京堂
學政遂爾志滿意足欲思安享豐腴自甘緘默其何以克副委用
此而尙使覲顏留任豈爲學政者必皆如謝墉吳玉綸聲名狼藉
始謂之有忝厥職耶吏部堂官於議處此案自應將錢漴議以實
降其任內尙有加級紀錄足數抵銷之處一併聲明具題乃該部
朦朧並不詳細聲敘率准抵銷而閣臣亦不過照例票擬朕發令
改議始聲明錢漴無級可降應行革職吏部堂官辦理抵銷未免

有心徇庇著交都察院議處至錢禮以特加簡擢之人乃玩愒至此本應卽予褫革姑念其從前尙知持正著加恩以部屬主事用以觀後效○庚戌諭公主等屬下官員本有定額固倫公主屬下原定八員第念公主不時入內請安導引隨從人員無多不敷當差著加恩固倫公主屬下再添設頭等護衛一員○辛亥阿揚阿卒以舒常爲左都御史

由內大臣遷

冬十月癸丑朔日有食之○甲寅命舉行順天舉人覆試例○乙卯以李潢爲內閣學士

由翰林院侍講學士遷

○丁巳諭鄉會試出場日不

准給燭著爲令○己未睢甯周家樓漫工合龍○丁卯和孝固倫公主行初定禮 上御正大光明殿賜皇子王公大臣額駙宴○己巳廣西巡撫孫永清奏據成林等稟稱九月二十三日行抵安南嘉橋地方阮光平遣子光垂率員目百數十名恭遞阮光平呈

文內稱八月在義安築城接到檄會知已封爲安南國王卽停工起身行至東城縣因病暫留調治俟稍痊卽趕赴黎城祇迎恩命等語又成林稟稱自出關後阮光平遣該國文目黎春材等率領衛士五百名護從龍亭儀仗十分整肅日夕行禮極其恭敬諭軍機大臣等阮光平聞知天朝遣員恭捧敕書並御製詩章前往宣封該國王卽將城工停緩迅赴黎城豫備祇迎錫命是其欣幸感激實出至誠見因患病未痊於途次暫停調理遣其幼子陪臣等親來迎候稟懇展期受封自屬實情不必責其改期也計成林具稟之期距今已閱兩旬阮光平病體此時諒已痊愈自必趕赴黎城獨吉受封著傳諭孫永清俟成林續有稟報阮光平於何日前赴黎城並於何日宣封之處仍迅速覆奏○壬申賜劉國慶等四十三人武進士及第出身有差○甲戌諭軍機大臣等勒保奏地

方情形摺內稱平涼府屬之靜甯等處回民最多傳集該處頭人鄉約等剴切曉諭以新教實爲回教之大害見在各村莊老教頭人實力訪察一有見聞卽當稟知如實無其人出具連名甘結等語所奏不過敷衍成文並未知新舊教實在情形全不得其要領回民同是一樣經呪初無新舊之分從前馬明心亦不過因曾至葉爾羌喀什噶爾地方學習回經遂在甘肅設立新教其實所念之經與舊教無異近聞舊教念經需用羊隻布匹所費較多而新教念經僅取懺錢五十六文是以窮民願歸新教者較眾此語頗中窾要若地方官留心勸導使舊教舍多取少新教自無從招集或竟能使舊教所取念經錢文更減於新教則小民希圖省費新教亦自必皆歸舊教其新教不禁而自止矣卽如喇嘛所念之經傳自西竺而內地僧人俱以漢音傳習不無舛誤朕節次將大藏

呪俱令照西番譯出不過欲釐正謬舛亦非有意崇尙喇嘛而廢
絀僧人也卽此可以類推總之新舊教回民皆吾赤子若新教回
民果能奉公守法卽屬善良又何必官爲區別扶舊教而除新教
耶若如勒保所奏以新教爲回教中之大害其實勒保亦不知其
所以爲何害也欲令該頭人連名出具甘結仍不過有名無實斷
無此辦法足見不實著傳諭該督務須遵照前降諭旨不動聲色
使舊教之人知少取錢文則民人自不至競趨新教總在設法化
導不可區別新舊之名轉滋掎角也○丙子諭伊齡阿汪承需派
辦鄉試監臨並會試知貢舉業已三次朕因伊二人在侍郎中尙
能辦事且恐科場外簾監試提調等官承辦日久易滋弊端是以
屢次特派伊齡阿汪承需辦理該侍郎等自必倍加認真釐剔弊
竇方爲無負委任乃本年順天鄉試竟有頂冒代倩聯號等弊則

是伊二人一味邀取舉子之譽並未實力查察以致士子串通胥吏作奸犯科非尋常疏玩者可比其咎實難寬貸見於萬治庭等舞弊一案交部嚴加議處自必予以責降伊齡阿汪承霈俱著先行解任聽候部議所有兵部侍郎員缺著明興補授明興見在出差其未到任之前著虔禮寶調署其刑部右侍郎員缺著玉德補授韓鐸著調補戶部右侍郎伊見有應繳漫口官項較多是以加恩調任以便坐扣完項所遺工部侍郎員缺著張若淳補授張若淳雖非科甲但尙謹慎且係大學士張廷玉之子特加擢用以示朕眷念舊臣之意○以富尼善爲安徽布政使忠泰爲直隸按察使

由山西歸

○己卯諭軍機大臣等孫永清奏接據成林稟稱阮

光平病已稍減於十月初三日自義安起程前赴黎城約月半前後可以趕到成林等定於二十前諏吉成禮並稱有吳文楚等願

於明年跟隨阮光平一同進京叩祝等語所辦甚好阮光平聞知天朝遣員恭齋御詩敕書前往宣封卽停止城工迅速趕赴黎城因途中患病暫駐義安停留今該國王病已痊愈卽具呈知照成林於十月初三日起身此時自必早抵黎城宣封成禮朕心深爲欣悅著傳諭孫永清速行知照該國王以國王前因聞知天朝遣員敕封刻日馳赴黎城途中偶染微疴暫留義安調攝今國王體中痊愈可具呈前來本部院據情奏聞大皇帝甚爲嘉慰特賜珊瑚朝珠一盤御用大荷包一對小荷包二對爲國王誌欣喜而慶安痊再該國係新造之邦諸事正資整飭經理聞吳文楚乃國王得力之臣若明歲隨同赴闕居守無人於國事殊有關繫吳文楚旣情殷膽就不妨俟國王於明年祝釐回國後遇下次進貢之期再令吳文楚前來以遂其覲仰之忱此係大皇帝格外優恩多方體

惟特令本部院傳知國王務須仰體聖懷永承恩眷也如此詳晰
曉諭阮光平自必倍加感激更足以堅其向化之誠此旨著孫永
清備文付成林若成林回離黎城未遠仍卽回面諭該王若已遠
則付彼安人持去成林續有稟報阮光平於何日已抵黎城何日
宣封卽行迅速覆奏將此由六百里傳諭孫永清並諭福康安知
之○庚辰以聞嘉言爲廣西按察使

由廣東高
廉道還

十一月甲申諭禮部按例題耕藉所謂具文而已朕臨御以來恭
遇 郊 廟大祀無不祗肅躬親卽 中祀之禮亦當親行而耕
藉則不啻數十次矣仰荷 上蒼眷佑 列祖鴻庥春秋日高精
神強健明歲已屆八旬是以一切 中祀典禮如 先農 朝日

夕月等壇俱於八旬以前兩年內以次親祭一周卽今春亦曾
耕藉矣至於八旬後恭遇 南郊 北郊 太廟祫祭大祀仍當

歲歲躬親以及歸政之年始終勿懈若此六年內筋力設有不逮未克躬親鉅典朕亦不敢或有勉強稍滋阻越臨時自有旨其餘中祀及耕藉之禮若復仍事親行轉非體 天敕躬保養精神或有類於矯枉沽譽不肯爲也卽如木蘭秋獮朕恪遵 家法四十餘次無不控騎行圍今秋園場仍乘騎而行至明年八月以後則理宜頤養起居擬弗策馬而今歲仍必舉行者亦猶 中祀親祭一周之意也嗣後凡遇 中祀耕藉著禮部卽於本內奏請遣官行禮其應否親詣之處不必聲明請旨矣若 太廟時享及致祭 社稷壇仍著內閣將親詣遣官之處雙籤呈覽候朕臨時酌量降旨庶鉅典不尙虛文而祀禮益昭誠恪其每年經筵講學從容作論原不勞筋力較衛武公之年尙少十歲歸政以前仍應照舊舉行以示始終典學至意○乙酉諭軍機大臣等孫永清奏據

成林稟報阮光平於十月十四日至黎城敵吉十五日宣旨錫封
阮光平感怵出於至誠來年三月閒親自進京叩祝先遣陪臣等
隨同成林進關謝恩進貢見在太平南甯一帶稍爲停待俟奉到
諭旨遵辦其年例應進貢物循照向例派員護送赴京等語阮光
平祇受封爵得備藩封其歡怵感激忱悃出於至誠呈進謝恩貢
物自應賞收所遣陪臣人等見已隨同成林等進關亦應准其進
京著傳諭福康安孫永清卽行派委委員護送迅速赴京務於年
底趕到俾得與巴勒布暹羅等國使臣同與朝正盛典以遂其觀
仰之誠卽或計算程期趕行不及亦須於明歲銓節前到京庶可
與各外藩蒙古等一同入宴恩加賞賚仰沐寵榮也其呈進年例
貢物陪臣等亦著與謝恩進表貢使一同進京○丙戌免安徽宿
州等十四州縣衛通賦○丁亥諭軍機大臣等安南國王阮光平

明年三月來京瞻覲經過沿途各省地方與督撫接見自應以賓主之禮相待昨經降旨令大學士會同禮部詳悉酌議並親製詩章以賜用昭優眷文獻之邦至意茲據大學士等將相見禮儀詳議具奏已依議行矣著將昨降明發諭旨及所定儀注並御製詩章一併發交孫永清令該撫遴委妥員將詩章箴注齎至鎮南關卽交該國鎮目恭齋轉交該國王祇領並告以此次御賜詩章及頒定儀注天朝未經派員齎往之故誠恐爾國王又須豫備供頓祇迎不無繁費此係大皇帝格外體恤之意爾鎮目當轉稟國王仰承優眷如此詳悉諭知俾該國王益深感激以堅向化之誠將此由六百里傳諭孫永清並諭福康安知之○大學士公阿桂等議奏直省總督巡撫接見安南國王禮賓至轅門從官啓辭執事官轉啓賓乘輿至大堂督撫延賓於大堂上賓西面主人東面賓

行一跪三叩禮主人答拜興賓東主人西升階各就坐安南從官
階下北面向上行一跪三叩禮興執事官獻茶賓受茶揖主人答
飲訖令通事傳語慰問致辭畢從官下跪一叩先退賓離席一叩
辭主人答興降階送賓升輿退司道以下各官接見俱用賓主禮
直省總督巡撫筵宴安南國王之禮總督巡撫主席在省之文武
大小各官咸赴陪宴賓席西向主人席東向均專席北上安南從
官席檻外檐下及露臺左閒稍後咸共席賓至主人迎入行禮敘
坐如相見儀既入坐從官就檻外行一跪三叩禮各入坐宴畢從
官謝宴行禮先出各行禮出席賓辭出送如迎禮得旨允行○庚
寅諭朕紹膺丕緒仰荷 天 祖垂庥康強逢吉明年爲朕八旬
壽辰敷天臚慶諸皇子稟承家法孝道克循朕與和親王從前在
藩邸時曾以皇子受 封親王今諸皇子年歲已長允宜式遵

成憲錫授親藩用昭慈眷皇六子永瑤著晉封爲質親王皇十一子永璘著封爲成親王皇十五子

著封爲嘉親王皇十七子

永璘著封爲貝勒其皇十一子以下俱著仍在內廷居住暫緩分府所有冊封一切應行典禮著宗人府會同各該衙門察例具奏○諭軍機大臣等福康安奏黎維祇潛匿安南保樂地方被阮光平殺敗潰逃一月以來未據探有下落如果叩邊內投當與黎維祇一同安插等語黎維祇係黎姓支子在安南地方尙與宗黨舊臣糾聚與阮光平爭鬪原可置之度外因思黎維祇曾爲國王見在桂林省城安插究仍密邇安南恐其舊時臣庶假以爲名又致滋生事端阮光平亦恐因此心存疑慮且黎維祇柔懦無能不克自振投回內地本無大罪若竟齒於齊民亦非朕興滅繼絕之意應令黎維祇率同屬下人戶全行來京歸入漢軍旗下編一佐領

卽令黎維祁爲世管佐領黎維祁既有官職承襲所屬人戶皆得食錢糧生聚亦可以出仕伊等自屬樂從著傳諭福康安卽行詳加酌覈將黎維祁等及伊屬下之人在各府安插者分起送京編隸旗籍用示朕格外矜恤至意至黎維祇若窮蹙內投亦著一併送京庶使阮光平聞知黎氏支屬全已來京不至復留後患自當倍加感激也將此各諭令知之○以故多羅果簡郡王永璫子縣從承襲多羅貝勒○辛卯諭軍機大臣等畢沅奏建築郝穴鎮碎石壩工及潛江縣易家拐補築隄勝一摺江流浩瀚向無施工之事而沿江一帶隄勝百有餘年並未有工卽云此項工程例係民修但旣借帑墊辦仍須按糧攤派小民生計有常豈能於額徵之外復有增加且江隄工作此次旣命官爲經理立有成規則每年必須循例歲修所有工價錢糧雖據奏公舉誠實紳耆專司收放

但督率稽查仍不能不假手於官吏其中難保無勒索剋扣之弊是衛民之事轉以累民殊非惠愛閭閻之意此次畢沅所奏應修各工既爲保護郝穴鎮市及江陵等縣城垣起見著交軍機大臣速議外嗣後沿江一帶隄塍儻有實在關繫民生應行修防各要工方准據實奏明候旨遵辦其無關緊要者不得藉詞民爲捐修濫添工作以啓官吏派累浮銷之弊將此傳諭知之○壬辰諭軍機大臣等前因黎維祁曾爲國王在桂林省城安插密邇安南恐其舊時臣庶假名滋事業經降旨將黎維祁及伊屬下人戶全行來京歸入漢軍令爲世管佐領矣黎維祁怯懦無能棄國投回內地已等齊民之列今復加恩賞給官職子孫得以世世承襲而其屬下人等得食錢糧伊等自必倍加感激踴躍樂從而阮光平聞知更可不生疑慮著傳諭福康安等遇便照會該國王以黎氏世

有安南歷年已久黎維祁雖不能振作棄印投歸但其支庶臣民心懷疑貳者聞黎維祁尙在桂林未免藉以爲名糾聚煽動此時國王已受天朝封爵鎮撫夷民自不慮其滋擾然新造之邦一時不能綏靖未免又勞區畫今大皇帝曲加體恤恐黎維祁在桂林居住其國中支屬藉端滋事特令黎維祁及伊屬下在粵西居住者全行來京入旗授以佐領之職至黎維祇見在高平糾約尋覓若其窮蹙內投亦當照黎維祁之例一體送京安置國王撫有安南全境永無後患此大皇帝格外恩施無微不至國王當益矢恭誠仰承渥眷如此詳悉知照阮光平自必倍加感激歡忭更堅其向化之誠也○癸巳李世傑因病乞解任許之以孫士毅署四川總督彭元瑞兼署兵部尙書○丁酉陳步瀛卒以額勒春爲貴州巡撫調福甯爲陝西布政使以蔣兆奎爲甘肅布政使顧長祚爲

山西按察使

由陝西權道遷

○戊戌廣西巡撫孫永清奏安南牧馬督鎮

帶兵前往高平那呂保樂等處已將黎維祗舊目閉阮儗拏獲並聞舊目閉農二姓叔姪弟兄或已投降或已逃匿查該國牧馬保樂即係高平一路地方前聞黎維祗之弟黎維祗與黃文燭有糾眾攻打牧馬之事今既被該督鎮趕散其閉農二姓即係黎維祗糾合之人見在閉阮儗已被拏獲黎維祗亦不聞下落此外或降或逃是該國高平一路亦已漸就甯帖來年阮光平起程進京自必更無顧慮報聞○己亥以翁方綱爲內閣學士

由詹事遷

○是月陝

甘總督勒保奏臣節次曉諭舊教回民將仍習新教之人按名查緝並明立條款回民禮拜日期止准於本村寺內念經不許另赴別寺亦不得多索懺錢如有婚喪事件止准延請本寺鄉約頭人別寺之人不得攪奪仍令照依編造保甲之法將某某回戶應歸

某寺念經之處造冊備案其平時教習經文亦止准延請本寺回民教讀不許勾引隔村別寺人及添建禮拜寺私築城堡等事至專設回民義學教以詩書尤爲化導良法通飭實力奉行定立章程責成該管道府隨時稽查按月稟報該回民等遵守條約實屬安靜畏法得旨有治人無治法實力爲之

十二月乙卯 上臨和孝公主第○諭福康安等奏成林自安南宣封進關後於途次接見福康安詢悉安南一切情形摺內稱阮光平以安南僻處炎荒籲請天朝頒示正朔又以該國物產本微加以連年兵燹物力衰耗懇恩將水口關准令商販出入則全境生靈俱獲利用等語阮光平膺受封爵得備藩服感激歡忭具見肫誠前經遣使進貢並再三籲懇於明春親自赴京瞻覲祝釐忱悃可嘉業已俯允所請今又以交南僻處荒陬懇頒正朔該國王

於締造之初卽能崇奉天朝以定時正朔爲急務朕心深爲嘉慰
自應卽爲頒發俾得敬受正朔永遠遵循但向來朝鮮國係遣使
臣先期赴京於十月朔日祇領憲書今安南遠在南交若每年照
朝鮮國之例遣陪臣到京謹領返國時已逾春正元旦之期該國
臣民轉未能及時遵奉殊非體念遠人之道今諭該部卽將五十
五年時憲書發往交該督等卽委員齎至鎮南關令該國領目轉
交國王祇領嗣後每年卽著該部照朝鮮國請領數目將時憲書
發交廣西令該撫照此次之例屆期頒給無庸該國遣使赴京以
示體恤至安南向通貿易自設禁以來罕有內地貨物該國民用
所需諒必日形短絀今該國王抒誠效悃已就藩封其境內黎元
皆吾赤子自應准其開闢貿易早一日卽民受一日之利况安南
甫經兵燹之餘閭閻凋敝物力維艱尤須亟爲通市俾得有無懋

遷漸臻饒裕並著該督撫將水口等關卽令照常貿易以副朕胞
與爲懷一視同仁至意諭軍機大臣等阮光平祇受封爵撫有安
南知敬奉天朝正朔籲求頒給時憲書自應准其所請由報先行
發給五十五年時憲書二十本嗣後著禮部每年查照朝鮮國之
例頒發時憲書令廣西巡撫發交左江道知照該國差官到關祇
領至粵西水口等關通市之處若不卽允所請恐該國貨物罕至
民用有闕轉非體恤外藩一視同仁之意見已明降諭旨准其開
關通市不必俟該國王來京面爲奏懇再行允准著傳諭福康安
等接奉此旨後卽行照會該國王以安南與內地通市前經設禁
未便擅開本部堂已據實奏明並令國王於入覲時自行奏懇今
大皇帝俯念安南連歲被兵物產衰耗該國夷民俱係天朝赤子
若待明年國王入覲奏懇回國後始准開關爲期將及一載通國

日用所需未免短絀是以不俟國王面奏先已特降恩旨准行以示體恤如此明白宣諭庶使安南通國夷民益仰天朝撫育深仁倍加感戴也又福康安等奏稱安南所建陣亡提鎮廟宇供祀許世亨等牌位極爲整齊並據吳文楚面稟成林以大兵在黎城傷亡官員不知姓名官職無從立位祈開示銜名以便補祀等語亦應准其所請著福康安等卽查明陣亡副參遊等員職分較大應行列祀者發交該國王令其按照官銜名姓一體設牌供祀用慰忠魂該國欲爲福康安建立生祠因屬愛敬之心業經福康安照會該國王令其毋庸建立所見亦爲得體又據福康安另摺奏稱阮光平所遣貢使見已催令起身計算程期必能於鐙節前趕到本應令湯雄業護送入京但阮光平明春入覲必需熟諳大員在關照料請令候補道黃符綵同德克精額伴送來京等語該貢使

久已進關若卽令起身前來此時已抵豫省年內儘可從容趕到
今甫自甯明起身不能年底到京皆由孫永清拘泥遲誤所致至
湯雄業熟悉夷情留在鎮南關一帶照料阮光平入覲事宜較他
員自爲妥協所有此次貢使來京卽令黃符綵與德克精額伴送
迅速起程務於鉦節前到京勿再遲緩將此由六百里傳諭知之
○庚申諭前因國史館所進貳臣傳乙編內有先順流賊仍降本
朝投誠後復行從逆者皆係反覆小人不值爲之立傳是以降旨
令將伊等列傳槩行撤去止爲立表排列姓名摘敘事蹟今思此
等偷生嗜利之徒進退無據實爲清議所不容若僅於表內略摘
事蹟敘述不詳使伊等醜穢之行不彰後世得以倖逃訾議轉不
足以示懲戒但貳臣傳內原分甲乙二編如甲編內洪承疇李永
芳諸人皆曾著績宣勞本朝有功可紀卽列入乙編者歸順本朝

之後並未嘗別生反側若吳三桂耿精忠李建泰姜瓖王輔臣薛
所蘊張所等或先經從賊復降本朝或已經歸順復行叛逆此等
行同狗彘醜類無恥之人並不得謂之貳臣若亦一同編列轉乖
史例著國史館總裁卽行詳悉查明特立逆臣傳另爲一編庶使
叛逆之徒不得與諸臣並登汗簡而生平穢蹟亦難逃斧鉞之誅
方爲公當至如馮銓龔鼎孳等罔顧名節身事兩朝降附之後又
無功績可紀從前歿而錫諡蓋因本朝定鼎之初 世祖章皇帝
尙在沖齡未嘗親政睿親王等總理事務皆在草創權宜之際或
欲藉此收拾人心不暇覈實被彼時爲史者所欺耳今久而論定
使伊等倖竊易名之典實不足昭彰瘅之公所有貳臣傳內如馮
銓等之曾給美諡者亦著國史館查明槩行追奪以示朕維植綱
常慎重名教至意○壬戌諭軍機大臣等刑部議覆琅玕審擬姚

勝立致傷胞叔姚文暉身死將姚勝立問擬斬決一本朕詳閱本
內所訊情節殊多疑竇姚勝立既先行喊阻姚勝憲復持鋤趕打
姚文暉恐伊子受傷向前拉奪是鋤頭在前鋤柄在後則所傷應
係在前之人且鋤柄在死者姚文暉之手何以姚文暉轉受傷身
死而伊子姚勝憲供詞又與姚勝立供相脗合明係刑書人等有
意刪減希圖完事遂致案情多未真確且所稱姚勝立喊阻姚勝
憲不許在伊蕩內捕魚卽手持竹柄鐵鋤起來扎督一節亦非情
理所有試思魚督係無知覺之物非比牛馬觸之卽知痛癢姚勝
立向姚勝憲尋釁欲毆與魚督何涉豈有不扎姚勝憲而扎魚督
之理自係將鐵鋤趕扎姚勝憲伊父護子情急奪鋤受傷身斃而
刑書人等裝點扎督情節以見姚勝立並非有心趕毆使案情不
實其理顯而易見雖於該犯罪名無關出入但人命至重必須詳

鞠明晰方成信讞乃琅玕於此案既不能聲敘明確遽爲之聲請
並非逞兇干犯而刑部又未經詳細看出亦隨同聲敘皆似有意
從寬是內外官員無一人將此情節指出何以定真僞而昭平允
著傳諭琅玕再親提該犯等虛衷嚴訊將所指各情節逐一詳究
據實覆奏○諭福康安奏豫籌明春阮光平入覲沿途程站供頓
各事宜所辦俱好惟請於護送該國王過梅嶺後卽先赴熱河行
在未免太早阮光平此次來京瞻覲所帶陪臣人等較多自梅嶺
至南昌由湖北湖南一帶進京程站遙遠經歷數省僅令副將道
員等護送照料尙恐未周福康安自應與該國王一同行走至直
隸保定府時再行先來熱河亦不爲遲至黎何係黎氏舊臣見阮
光平歸順天朝撫有安南境土無處逃匿窮蹙內投並未帶回印
信猶復藉稱繫懷故主仍欲別圖舉事自不便遣送出關致滋煽

或且阮光平已受天朝封爵代黎有國黎何等尙思爲黎氏復仇與阮光平爲難以見在辦理情形而論亦止可留於內地酌量安插但伊等旣藉忠義之名出言堅執著福康安卽將黎何等四人派員送京候朕詢明另行酌量降旨其黎何手下之人恐有在鎮南關以外附近逗遛者並著福康安等設法招到送赴內地安插免致別生事端再黎維祁及伊屬下人等前經降旨令其全行來京歸入漢軍旗下編一佐領原屬格外加恩今據福康安查明見在各府安插者共有三百七十六名人數未免太多各旗佐領所屬每佐領不過一二百人若令伊等全數入旗不特房屋住址有所不給抑且伊等人地生疏一時聚集京師生計亦屬不易著福康安等卽行酌加分別將黎氏支屬親戚及曾任官職者約計百餘人足敷編一佐領之數分起送京其餘從人等及隨黎何進關

之段旺等二十九人俱送往江南浙江四川等省分隸督撫標下
令其入伍食糧藉資約束以徐歸民至潘啓德丁廷衡阮廷沛前
經賞給都司守備職銜既據福康安奏稱伊等言語不通未諳營
務自應一併送京歸旗以驍騎校等官酌量補用○癸亥諭軍機
大臣等昨據福康安等奏夷官黎何等來至內地不肯薙髮仍欲
出關爲黎氏復仇言詞堅執已令將黎何等四人送京候朕詢明
另行降旨矣黎何係黎氏舊臣上年隨黎維祁母妻內投復出關
找尋黎維祁及黎維祁棄國奔竄未及隨來今又自隘店隘潛行
來至內地並非從諒山而來亦必另有情節其探聽故主消息流
離播遷不肯易節復盛稱關外屯聚多兵各思復仇討阮其意蓋
欲天朝出師致討阮光平以遂其興復黎氏之心見福康安時自
必將前來乞師之語面行陳訴何以福康安摺內並未敘及此語

或係黎何自恃忠於黎氏過於憤激經福康安再三駁詰詞色加厲伊復出言頂撞福康安因而未及詳詢來意遽請安置新疆此時黎氏久已敗亡阮光平輸誠效悃極爲恭順已經撫有安南境土承受藩封斷無更張之理就見在情形而論止可如此辦理黎何所言自當置之不論但黎何曾經臣事黎氏不以盛衰爲去就雖言詞愚戇而鑒其心迹究可矜原福康安仍當向黎何稍假詞色平心詢問究竟其來意如何卽行據實詳悉覆奏朕不過欲明白此事並無他意想福康安自能仰體朕意也將此諭令知之○庚午諭本日閱洗馬周瓊呈請代奏謝恩摺內有補授司經局洗馬兼翰林院修撰字樣修撰係一甲一名進士專銜何用假借兼攝所謂名不正也因思詹事府衙門自詹事庶子中允贊善等官亦俱兼翰林院學士侍讀侍講編修檢討等銜此係相沿前明舊

例詹事等官既各有專銜嗣後無庸再兼翰林院虛銜以昭覈實
○辛未 上以來年八旬萬壽命鐫八徵耄念之寶 御製記曰
予年七十時用杜甫句鐫古稀天子之寶而卽繼之曰猶日孜孜
不敢怠於政也蒙 天眷佑幸無大隕越於茲又浹旬矣思有所
以副八旬開表之慶鐫爲璽以殿諸御筆蓋莫若洪範八徵之念
且予夙立願八十有五滿乾隆六十年之數卽當歸政今雖八十
逮歸政之歲尙有六年一日未息肩萬民恆在懷庶徵之八可不
念乎念庶徵卽所以念萬民曲禮八十曰耄老而智衰之謂茲逮
八十幸賴 天佑身體康強一日萬幾未形智衰不可不自勉也
如至果不能自勉則亦不敢曠職以待六年之期何則 壇廟
之祀不可不躬親雨暘之時不可不常驗中外之政不可不日勤
民物之養不可不心存苟失其一叢脞隨之則吾豈敢是則耄而

敬念庶仍古稀猶曰孜孜之意也亦五福五代堂之說所謂皇極
斂錫之志也亦卽近讀洪範著論所謂六極中不能去其三曰憂
之義也夫漢唐以來古稀天子纔得六六之中至八旬者纔得三
而三帝之中惟元世祖可稱賢其二則予所鄙也卽元世祖亦未
如予之五代同堂是予沐 昊乾鴻貺爲獨深而予之所以寅承
錫羨當何如亦曰體 天愛民誠心勤政與洪範五之斂錫八
之念徵九之三憂孜孜惕惕日進無疆云爾予之子孫能心予之
心政予之政惕予之惕憂予之憂或得仰邀 天眷有年至七旬
八旬者繼用此寶則又我大清國億萬年無疆之休所不敢必而
深願者也是爲記○丁丑諭徐立綱潘會起在學政任內聲名俱
屬平常業經先後降旨將徐立綱降補司務博士等官潘會起交
部嚴議矣巡撫學政同在一省其聲名優劣平日斷無不知之理

乃陳用敷孫永清並不及早據實劾參及至朕降旨詢問陳用敷則以徐立綱初任聲名不好原有風聞自復任以來考選尙屬公平模稜具奏而孫永清則僅以潘會起性情不好未愜士心委婉開脫俱屬意存隱飾厥罪惟均本應皆予降調但孫永清辦理安南投誠一事尙屬妥協明春阮光平親自入覲祝釐仍須該撫在彼照料進關若遠易生手恐阮光平心存疑畏是以將孫永清暫予留任至陳用敷自擢任安徽巡撫以來不過循分供職毫無出力之處而於徐立綱學政聲名又不據實參奏似此有心欺飾豈可復膺封疆之任陳用敷著降補奉天府尹安徽巡撫員缺卽著穆和蘭補授○是歲朝鮮安南來貢